

13TH DANISH CONVENTION



DAASDC

MODERNE

SQUARE
DANCE

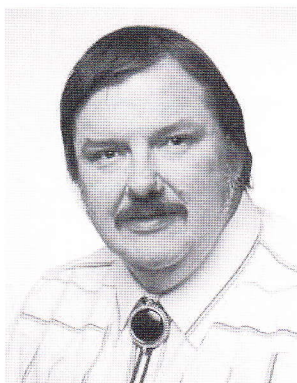
JUNE

4.-5.-6.

2004



MIDDELFART



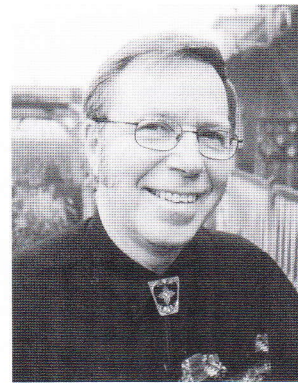
Bengt "Bula" Ericsson, S



Christer Bern, S



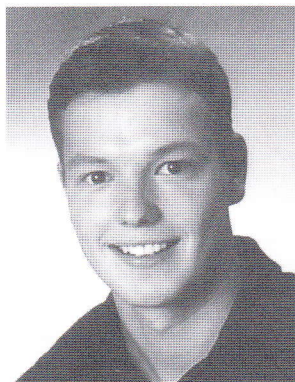
Lars-Inge Karlsson, DK



Thomas Samuelsson, DK



Ingvar Petterson, S



Nils Trottman, D



Anders Blom, S



CSD deltager med egne callere

Fredag 17.00 - 19.00

Lørdag 13.00 - 14.00

"Gentle Cowboys" er 4 glade musikere, der har et repertoire, der kan få folk op af stolene med såvel nye som gamle country-numre.

Birger Jensen: Trommer og vokal

Dan Nielsen: Bas og vokal

Roy Preston: Singleguitar, mundharmonika og vokal

Benny Graulund: Rytmeguitar og vokal



Gentle Cowboys

PROGRAM

Fredag den 4. juni

15.00 - 22.00 Registrering
17.00 - 22.00 Dans

Lørdag den 5. juni

09.00 - 09.30 Registrering
09.30 - 12.00 Open Air
13.00 - 21.30 Dans
21.30 - 22.00 Ceremonier
22.00 - 24.00 After party

Søndag den 6. juni

09.00 - 12.00 Registrering
10.00 - 15.00 Dans
15.00 - 16.00 Farvel dans

Dans i 3 haller. MS45 - Ms - P - Al - A2 - Cl

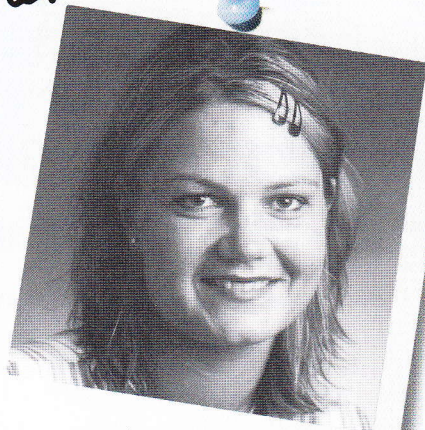
På convention er følgende butikker til stede:

Texas Square DJO Langgade 45, Farendløse, DK-4100 Ringsted

S/D Clothing v/ Bennie Bojer, Mosevej 25, Agerup, DK-4000 Roskilde

Blue Corner Western Store, Vi kan klä dig från topp til tå med kläder från
Rooper, Wrangler, Wah Maker, Renegade, Larredo

Få de gode renter...



Anja Nielsen
Tlf. 63 41 23 33

Kassekredit – 7,25 pct.*

Renten på et lån er ofte meget forskellig fra bank til bank og fra kunde til kunde. Det har vi gjort op med i Fordelsprogrammet, så jo mere du samler hos os, jo flere fordele får du.

Ring til mig, og find ud af, hvor meget du sparer ved at tilmelde dig Fordelsprogrammet.

Du kan også læse mere på www.fordelskunde.dk.

* Fordel+ kunders pålydende rente er 7,25 pct. og svarer til en årlig nominal rente på 7,45 pct. op til 75.000 kr. Udnytter du din kredit 100 pct. betaler du årlige omkostninger på 7,9 pct. (ÅOP). Ved en udnyttelse på 50 pct. betaler du 8,3 pct., og ved 25 pct. betaler du 9,2 pct.

Middelfart, Østergade 26, 5500 Middelfart, tlf. 63 41 23 33
Strib, Vestergade 33, 5500 Middelfart, tlf. 63 40 65 02

Nordea 

tesa®
Labels

... din etiketpartner
45 99 82 00

13TH DANISH SQUARE DANCE CONVENTION

4.-5.-6. juni 2004 i Lillebæltshallerne i Middelfart

Tilmelding / Booking

Alle priser på nedennævnte tilmeldingsskema gælder kun ved tilmelding og betaling før 1. maj 2004.

All prices mentioned below at the booking form are due by booking before May 1st 2004.

Ved tilmelding efter 1. maj 2004 eller ved ankomst vil priserne være som følger:

Prices if booking after May 1st 2004 or at arrival will be as follows:

Fredag / Friday DKK 85,00 Euro 12,00

Lørdag / Saturday DKK 130,00 Euro 18,00

Søndag / Sunday DKK 85,00 Euro 12,00

Alle 3 dage / All 3 days DKK 260,00 Euro 36,50

Unge under 16 – ingen danseafgift.

Youth under 16 – no dancing fee.

Overnatning / Accommodation

Priser for / Prices for:

Camping excl. el / excl. electricity DKK 110,00 Euro 15,00

På skolen / At the school DKK 50,00 Euro 7,00

Middelfart Turistbureau: www.middelfartturist.dk

Tlf: +45 64 41 17 88 Fax: + 45 64 41 34 85

E-mail: mail@middelfartturist.dk

Badges & Year-Dangles

Convention-badges sælges for: DKK 50,00

Convention Badges will be sold at DKK 50,00 Euro 7,00

Årsbjælke er inkluderet ved tilmelding før 1. maj 2004

Efter denne dato kun så længe lager havet.

Year Dangle will be included by booking before May 1st 2004

After this date only as long as in stock.

Kontakt-person / Contact Person

Erna Nielsen

Humlevænget 21, DK 4690 Haslev

Tlf: +45 56 31 20 10 Mobil +45 20 89 30 40

Er åben under Conventet / open during Convention

E-mail: vice.president@daasdc.dk

NB! Medbragt mad/drikke må ikke nydes i Hallen

NB! Own food is not allowed in the halls

Det udfyldte tilmeldingsskema skal sendes pr. post eller e-mail.

Bekræftes retur til 1. person på skemaet.

The filled in booking form has to be sent by mail or E-mail.

Confirmation will be sent to the 1st Person at the form.



Besøg vor hjemmeside / Visit our homepage: www.daasdc.dk/convention2004

Homepage Middelfart: www.middelfart.dk

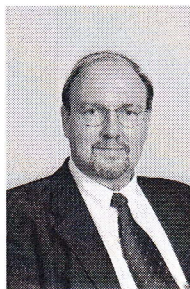
Mad ved forudbestilling ellers begrænset sortiment / food if not reserved only limited assortment

Skemaet bedes udfyldt og returneret til:

Please return the filled form to:

 convention2004@daasdc.dk				Danish Convention 2004 v/ Henning Thomsen Polluxvænget 13 DK-7000 Fredericia																													
13th Danish Square Dance Convention 2004				Dans / Dance						Måltider / Meals & Logi / Lodging																							
Adresse / Address No. 1	Tel. no.1	E-mail	Danseniveau / Dance Level	Convention-Badges	Dans fredag / Dance Friday	Dans lørdag / Dance Saturday	Dans søndag / Dance Sunday	Dans alle 3 dage / Dance all 3 days	Middag fredag / Dinner Friday	Morgenmad lørdag / Breakfast Saturday	Frokost lørdag / Lunch Saturday	Middag lørdag / Dinner Saturday	Natmad lørdag / Night Snacks Saturday	Morgenmad søndag / Breakfast Sunday	Frokost søndag / Lunch Sunday	Primitiv Camping excl. el	På skolen / At the school																
																		Ved betaling før 1. maj 2004	Priser / Prices DKK	50,-	75,-	120,-	75,-	185,-	55,-	35,-	55,-	80,-	50,-	35,-	55,-	110,-	50,-
																		No. 1	No. 2	No. 3	No. 4	No. 5	Klub	Subtotal									
() Overført til NORDEA, konto-nr. 5870-5905-891-237																																	
Husk at oplyse navn på indbetaler																																	
() Betales ved ankomst / Foreigners may pay on arrival								Total beløb / amount DKK																									

VELKOMMEN TIL MIDDELFART - BROERNES BY



Det er mig en stor glæde at kunne byde deltagere og gæster i 13. "DANISH CONVENTION" velkommen til Middelfart.

Middelfart har fået mange rige gaver fra naturens hånd – Lillebælt, store skovarealer og rekreative områder. Naturen såvel som husene i den gamle bydel taler sit tydelige sprog om, at Middelfarterne værner om, hvad de fik i arv fra svundne slægter.

Med i bybilledet hører også et blomstrende handelsmiljø, hvor torvehandel med musik, lokale boder og sydlandsk stemning hører sommeren til, men selv på en barsk vinterdag er det hyggeligt at gå på indkøb i Middelfart, hvor butikker, cafeer og restauranter skaber et miljø, der giver mulighed for såvel indkøb som hygge.

Og Middelfarterne kan kunsten at hygge sig. Det hænger nok sammen med, at byen har et rigt foreningsliv, hvor kreativiteten får lov at udfolde sig. Hvert år bydes der på flere musikfestivaler – der er Vinterfestival – den eneste af slagsen i landet, Jazzfestival på Gl. Havn og Rock under Broen på Danmarks smukkeste festplads under den nye Lillebæltsbro.

Jeg håber, at I i løbet af Jeres ophold i Middelfart får lejlighed til at gå på opdagelse i vores gamle købstad – men også opleve vores smukke natur og suset fra Lillebælt.

Vi ser frem til en spændende weekend for alle danseglade deltagere, og hvor I vil være med til at sætte præg på bybilledet ved at give "Open air" opvisning et centralt sted i byen.

Netop Jeres dans er meget livsbekræftende – det ses tydeligt, at deltagerne hygger sig ved at være med – og tilskuerne kan kun komme i godt humør af at se på Jeres udfoldelser på dansegulvet.

Endnu engang hjertelig velkommen til Middelfart.

Steen Dahlstrøm
borgmester

WELCOME TO MIDDELFART - TOWN OF THE BRIDGES

I am pleased to be able to bid you all a warm welcome to Middelfart and the 13th Danish Square Dance Convention.

Middelfart has been blessed with some spectacular gifts of nature – the Little Belt, the vast forests and the recreational areas. Nature as well as the houses in the old part of the town bear witness to the fact that the people of Middelfart protect the heritage of their ancestors.

Middelfart is also characterized by a thriving commerce. In the summer the market places with local stalls and live music give Middelfart an almost Mediterranean atmosphere. Also in the winter it is nice to go shopping in Middelfart – no matter how cold it gets, there is always a warm and cosy restaurant or coffee house around the next corner.

The people of Middelfart know how to have a good time. This is probably due to the fact that Middelfart has many clubs and societies, where creativity is allowed to blossom freely. Every year Middelfart offers several music festivals: The "Winter Festival" – the only of its kind in the country, the "Jazz Festival" at the harbour, and the "Rock under the Bridge", which takes place under the Little Belt Bridge – a spot known as the most beautiful place in Denmark.

I hope that you will have an opportunity to explore our old town and the nature that surrounds it during your stay.

We are looking forward to an exciting weekend for all the dancing participants, and we hope you will be able to leave your mark on Middelfart by giving an open air show at a central place in town.

Your dance is very optimistic and it is easy to see, that you have a good time - and the spectators will definitely feel in high spirits after having watched you on the dance floor.

Once again welcome to Middelfart.

Steen Dahlstrøm
Mayor